



潤いのあるまちをつくろう！あなたの事業の良きパートナー

かまがや

第152号

■発行
鎌ケ谷市商工会
総務委員会

〒273-0123 千葉県鎌ケ谷市南初富6-5-60 TEL047(443)5565 FAX047(442)1493 <http://www.kamagaya.or.jp/>

の第3波が到来しておりますが、会員様におかれましては、引き続き感染予防に努められ、第3波をも乗り越えていけるように、商工会といたしましても、より一層の伴走型の支援を行ってまいります。新型コロナウイルスの予防ワクチン・治療薬がいち早く開発され、一日も早く、感染症が収束することを心よりお祈り申し上げます。

また、鎌ケ谷市では、今年で市制50周年を迎えます。完成すれば鎌ケ谷から外環道までつながる「北千葉道路」は、今年度中にも事業化する予定であり、千葉県と鎌ケ谷市を含む沿線市が一体となって機運を高め、鎌ケ谷市内事業者の更なる発展・飛躍の為に、早期に実現されることを期待しております。

商工会といたしましては、鎌ケ谷市の知名度向上や賑わいの創出に大きな役割を果たしている北海道日本ハムファイターズ「ファイターズタウン鎌ケ谷（通称：鎌スタ）」と「鎌ケ谷の梨」を市の2大地域資源と捉え、鎌スタ、日本ハムファイターズで繋がる北海道札幌市、沖縄県名護市、国頭村、梨業組合ご協力のもと連携を深め、鎌ケ谷市をPRしてまいります。

また特産品においては、農商工連携の成果であります「鎌ケ谷梨サイダー」、鎌ケ谷市農業振興課が管理するマスコットキャラクター「かまたん」を包装にあしらった「かまたんの梨肉まん」、「かまたんスナック」に引き続き、「かまたん梨カレー」を開発、鎌ケ谷市ふるさと産品に認定され、企業組合鎌ケ谷ブランド館を中心に商店会連合会と協力して販売しております。今後も鎌ケ谷市をPRできる産品を増やして行くことができればと考えております。

商工会は、行政や関係諸機関との連携を強化しながら、創業時から事業承継まで、事業計画の実現に欠くことのできない存在として、商工会のあるべき姿を真摯に追求し、積極的に活動してまいりますので、より一層のご支援とご協力を賜りますようお願いいたします。

最後になりましたが、皆様にとりまして本年が明るい年となりますよう、心より祈念申し上げ、年頭のご挨拶とさせていただきます。

鎌ケ谷市商工会 会長 井手勝則

年 頭 初 感

令和3年の新春を迎え、謹んでお慶び申し上げます。会員の皆様におかれましては、商工会の運営にご理解と暖かいご支援、ご協力を賜り、心から御礼申し上げます。

さて、昨年から新型コロナウイルス感染症が世界規模で流行し、緊急事態宣言が発出されるなど、経済・社会に甚大な影響を与えております。持続化給付金や家賃支援給付金等、様々な施策が実施されましたが、依然として経済活動水準は低迷、個人消費の低迷も長期化の見通しとなっており、中小・小規模事業者におかれましても、海外市場の低迷に伴う輸出の減少、インバウンド需要の消失、外出の自粛が続き、大変厳しい環境となっております。

このような時代を乗り越えていくためには、業種や地域の実情を踏まえた販路開拓や、デジタル技術等を駆使した生産性向上、災害や感染拡大に備えたBCPの策定など、持続的発展に向けた取り組みが重要となります。

こうした中、商工会は、会員事業者の皆様が、持続化給付金や家賃支援給付金、融資等、国の施策をいち早くお受けいただけるように、会員事業者の皆様をはじめ、市内事業者の方々をサポートしてまいりました。今年は延期となっておりました東京オリンピック・パラリンピックの開催が期待されているなかで、新型コロナウイルス

令和2年分決算・確定申告及び 消費税申告相談会

開催日	備考	開催日	備考
令和3年2月16日(火)		令和3年3月2日(火)	
2月18日(木)		3月4日(木)	
2月22日(月)		3月8日(月)	
2月24日(水)		3月10日(水)	
2月26日(金)		3月11日(木)	

時 間：午前9時30分～11時30分、午後1時～3時

場 所：商工会館3階 会議室

※当日はマスクの着用、入場の際の手指消毒、体温測定等の予防対策にご協力お願いいたします。

37.5℃以上の発熱や、咳・くしゃみ・鼻水などの風邪の症状がある方、体調のすぐれない方のご来館はお控えください。

指導料金：決算及び所得税確定申告 3,000円

消費税申告 2,000円

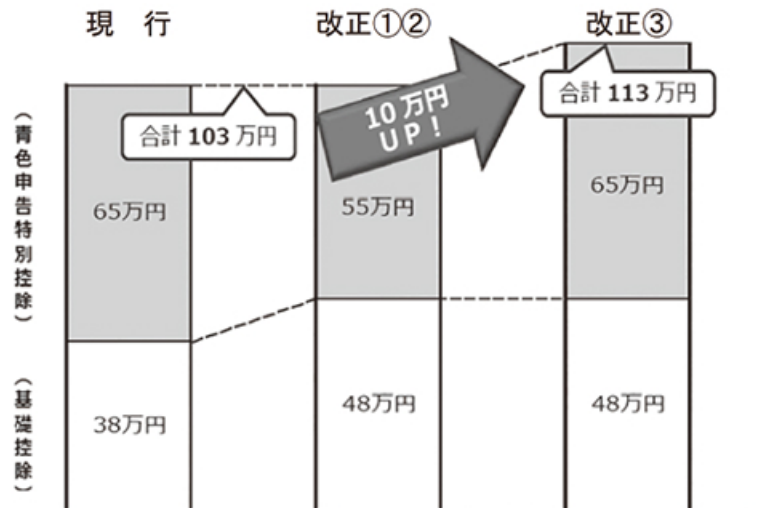
※当日は会場での電子申告はできませんので、青色申告特別控除により55万円以上の控除を受ける方は事前にご相談ください。

お持ち頂くもの

- ①税務署から送られてきた書類
- ②令和2年及び令和元年の帳簿関係(売上帳・仕入帳・経費帳など)又は集計表
- ③控除証明書のはがき(国民年金保険料の証明書・生命保険料・地震保険料・小規模企業共済掛金・国民年金基金など)
- ④国民健康保険税・介護保険料の支払金額(令和2年1月～12月までに納めた金額)
納付確認済通知書又は、口座振替納付済書
注：市役所から郵送で来る納付書は、年の途中からとなっておりますので、その場合平成31年(令和元年)～2年分の納付書をご持参ください。
- ⑤配偶者、扶養家族の住所・生年月日・個人番号(マイナンバー)
- ⑥配偶者又は扶養家族が、アルバイト等で勤務している場合は、その源泉徴収票又は、年間の所得金額
- ⑦事業主の個人番号(通知カード又は、マイナンバーカード)及び認印
※マイナンバーカードを作成していない方は、運転免許証又は健康保険証をお持ちください。
- ⑧国民年金及び厚生年金受給者の方は、日本年金機構から送られて来たはがき(源泉徴収票)
- ⑨自営業の他に所得(アルバイト等)がある方は、その勤務先の源泉徴収票
- ⑩医療費の明細書(医療を受けた人・病院や薬局ごとにノートにまとめて下さい。)又は、健康保険から届く医療費のお知らせ
※「医療費のお知らせ」は、10月分までの記載のため、11月・12月分は明細書が必要です。
- ⑪平成30年・令和元年分決算書・確定申告書及び消費税申告書(参考資料として)

令和2年分申告以後の所得税の改正について

- ①青色申告特別控除額が変わります。
(現行65万円⇒改正後55万円)
 - ②基礎控除額が変わります。
(現行38万円⇒改正後48万円)
 - ③現行の65万円控除の適用要件に加えて、
e-Taxによる電子申告または電子帳簿保存
を行うと、引き続き65万円控除が受けら
れます。
- ※10万円控除を受けるための要件に改正
はありません。



松戸税務署からのお知らせ 「確定申告会場」について

- 開設期間は、令和3年2月16日(火)～3月15日(月)の平日です。
(2月21日及び2月28日の日曜日は開場します)
 - 感染防止策にご協力願います。
(マスクの着用、37.5度以上の発熱は入場不可等)
 - 入場には「入場整理券」が必要です。配付方法は、①会場
で当日配付、②LINEアプリで事前配付(国税庁
LINE公式アカウントを「友だち追加」)の2つです
が、配付状況に応じて受付を早めに締め切る場合が
あります。
- お問い合わせ 松戸税務署
電話363-1171(自動音声で2番)

煩わしい経理の手間を軽減します ネットde記帳



日頃の帳簿の整理、確定申告に向けての集計… etc
煩わしい経理の手間は商工会にお任せ下さい！
皆様には日計表を作成していただくだけ、あとの面倒
な帳簿の記帳処理は商工会が代行いたします。

手数料(税抜き) 記帳代行 4,000円/月
決算代行 8,000円/年
システム維持費 3,500円/年

商売繁盛相談窓口

会員の皆様抱える様々な悩みを専門家と一緒に解決
します！
商売のことなら、どんな些細なことでもご相談ください。
中小企業診断士が無料で相談に応じます。(原則1時間)
日 時: 令和3年2月24日(水)9時～16時
場 所: 鎌ヶ谷市商工会館
相談員: 中小企業診断士
麻畑 紀美子 先生
※予約制となりますので、商工会までお電話でお申込みく
ださい。

事業承継出張相談会

千葉県事業引継ぎ支援センターと共催で、事業承継の相
談に応じる無料相談会を開催いたします。
事業引継ぎ支援センターでは親族内外での継承、後継者
不在のための会社譲渡など、企業に応じて専門スタッフが
親身に応じております。
日 時: 令和3年2月18日(木)・3月18日(木)13時～
場 所: 鎌ヶ谷市商工会館
※完全予約制となっております。開催日1週間前までにホー
ムページの申込書にてFAX、またはお問い合わせください。

新入会員のご紹介

令和2年10月～12月

事業所名	代表者名	住 所	電 話	業 種
世界長 ユニオン(株)	万城目賢二	鎌ヶ谷 9-1-5	047-446-9961	靴製造業
	小滝 正和	くぬぎ山 3-11-10	047-387-8745	製造業
栄美商事	山口 博	くぬぎ山 3-12-12	080-7845-6201	運送業

ご入会ありがとうございます。

永年勤続優良従業員表彰について

商工会では会員事業所にて永年にわたる勤続を通じ、今日までの事業所の繁栄を支えてこられた従業員の方を対象に、商工会長名による表彰状を無料で作成いたします。

従業員の永年の従事に感謝し、事業主様から表彰状を授与することは、従業員の志気高揚につながります。福利厚生充実の一助として、是非ご活用ください。

表彰状は勤続5年、10年、15年の3種類がございます。年間通して受け付けておりますので、ご都合の良い時期にお申し込みください。(申込書は商工会ホームページからダウンロードできます。)

その他情報やお問い合わせについて

鎌ヶ谷市商工会

電 話:047-443-5565

F A X :047-442-1493

E-mail:shoko@kamagaya.or.jp

U R L :http://www.kamagaya.or.jp/



人も、会社も、もっと元気に!

中退共済制度
CHU TAI 共 済 制 度
小企業退職金共済制度

- ◆ 掛金の一部を国が助成
- ◆ 掛金は全額非課税、手数料も不要
- ◆ 外部積立型なので管理が簡単
- ◆ パートさんの加入もOK



(独) 勤労者退職金共済機構 中小企業退職金共済事業本部
TEL.03-6907-1234 FAX.03-5955-8211

小規模事業者持続化補助金<一般型>

経営計画に基づいて実施する販路開拓等の取組や、販路開拓等とあわせて行う業務効率化(生産性向上)の取組を支援するため、それに要する経費の一部を補助するものです。

対 象 者 「①会社及び会社に準ずる営利法人」、「②個人事業主」、「③一定の条件を満たした特定非営利活動法人」のうち常時使用する従業員数が一定以下の小規模事業者。

補助上限額 50万円(要件を満たすと100万円)

補 助 率 経費の2/3

補 助 事 業 広告宣伝、集客力強化のための店舗改装、商談会・展示会への出店、機械装置等の購入、商品開発、ITを活用した業務効率化など。

支 給 時 期 補助事業の終了後、実績報告書の提出により支給。

特 徴 一定の要件に該当すると審査時に政策加点が受けられる。

「補助金交付決定通知書」の受領後でない
と補助対象となる経費支出等はできない。

締 切 第4回 令和3年2月5日(金)

※計画書の作成がありますので余裕をもってご相談ください。

事業再開枠 事業再開に向け、業種別ガイドラインに基づく感染拡大防止の取組について上限50万円まで上乗せいたします。

例) 消毒用アルコール、マスク、アクリル板の購入・施工費用、清掃費用等

<令和3年度実施予定の補助金事業>

- ・ 持続化補助金(通常枠、低感染リスク型ビジネス枠)
補助上限50万円または100万円(補助率2/3または3/4)
- ・ ものづくり補助金(通常枠、低感染リスク型ビジネス枠)
補助上限1,000万円(補助率1/2または2/3)
- ・ IT導入補助金(通常枠、低感染リスク型ビジネス枠)
補助上限450万円(補助率1/2または2/3)
- ・ 中小企業等事業再構築促進事業
新分野展開や業態転換、事業・業種転換等の取組など
に対して、100万円～8,000万円(補助率1/2または2/3)まで補助。対象経費:店舗改修、設備撤去、機器の導入等にかかる費用